

VisioBell

Timbre inteligente

con cable y campanilla sin cable

CFI0026

VisioBell



2 fils

FULL HD

Haute définition
1080P

120°

Grand angle
de vue réglable



REC

Fonction
enregistrement



Détection de
mouvement



IP55

Résistant aux
intempéries



80 m en
champ libre
(carillon sans fil)



Instrucciones de uso e instalación (p44)

A- INDICACIONES DE SEGURIDAD

Este manual forma parte de su producto. Se facilitan la siguientes instrucciones para su seguridad. Leer detenidamente estas instrucciones antes de utilizar el producto y conservarlas para futuras consultas. Elegir un emplazamiento adecuado. Asegurarse de que ningún elemento dificulte la sujeción de los tacos y tornillos en la pared. Conecte los cables de alimentación de acuerdo con las indicaciones proporcionadas. La instalación y las conexiones eléctricas deben efectuarse por una persona calificada y especializada. Usar el equipo únicamente para el fin para el que ha sido diseñado.

Este manual puede estar sujeto a cambios en función de las actualizaciones de la aplicación. Para asegurarse de que tiene la última versión, le aconsejamos que la descargue de nuestro sitio web www.scs-sentinel.es o de la aplicación iSCS Sentinel : ajustes / manuales.

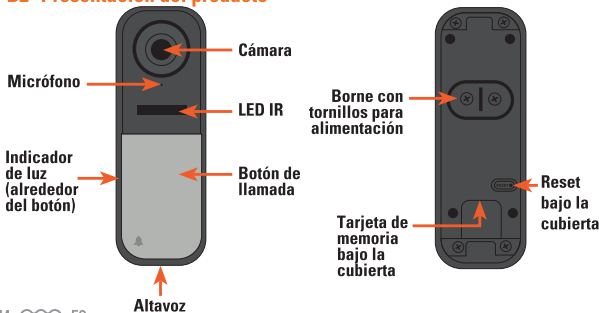
B- DESCRIPCIÓN

Incluso en su ausencia, ¡visualice y responda con su smartphone a los visitantes que se presenten en su casa!
En casa, el timbre interior toma el relevo para advertirle localmente de manera tradicional.

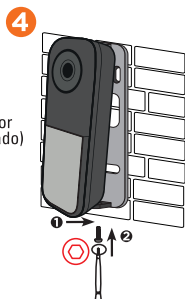
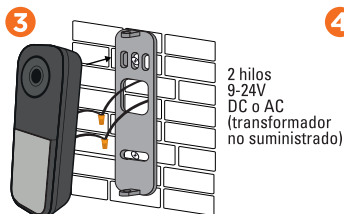
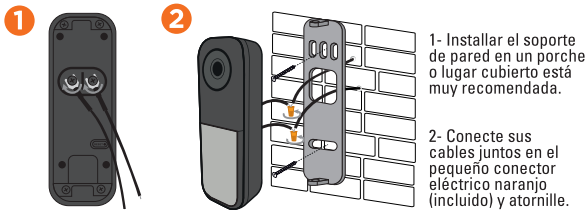
B1- Contenido del kit



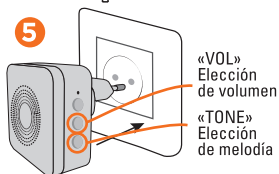
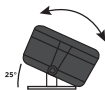
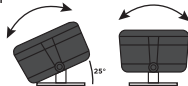
B2- Presentación del producto



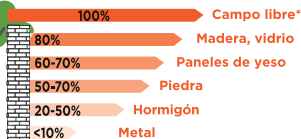
C- INSTALACIÓN & CABLEADO



Puedes orientar el timbre como quieras.



Conecte la campanilla en el interior, respetando la distancia de 80 m en campo libre*. El LED del timbre se ilumina en azul.



D- CONFIGURACIÓN

D-1 Instalación de la aplicación



iSCS Sentinel

Para descargar la aplicación, entre en la App Store o en el Play Store desde su smartphone. Busque «iSCS Sentinel», y luego haga clic en instalar.



Cuando la descarga esté completa, abra la aplicación y haga clic en crear mi cuenta.



Introduzca su dirección de correo electrónico y su contraseña en las casillas correspondientes.



Por favor, acepte la política de privacidad antes de hacer clic en siguiente

Pulse siguiente.



Introduzca el código de validación que ha recibido por correo electrónico. Luego, valide la cuenta.



Pulse AUTORIZAR.



Introduzca toda la información necesaria para crear su casa. Luego, haga clic en terminar.

D2- Agregar el timbre en la aplicación

Conecte la alimentación del timbre. Su teléfono debe estar conectado a la misma red Wi-Fi que su timbre. Asegúrese de que la red Wi-Fi esté disponible en la ubicación del timbre.



Siga los siguientes pasos en la aplicación:



Pulse **+** y luego «NUEVO DISPOSITIVO» para añadir la cámara.



La red debe estar en 2,4 GHz para que funcione.

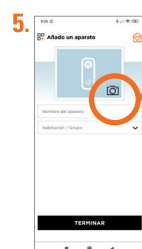
2.4 GHz



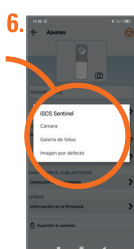
Introduzca la clave de su wifi y capture el código QR de su cámara o introduzca el código manualmente.



Cuando el timbre parpadee rojo, pulse el siguiente botón. Si el timbre no parpadea rojo, presione el botón reset durante 5s.



Agregue una foto de perfil de la cámara, galería o seleccione una imagen predeterminada (foto del producto o última captura de movimiento.)



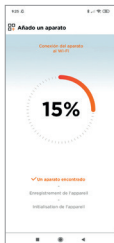
Póngale un nombre a la cámara y a la habitación en la que está.



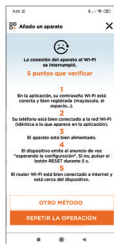
Si el dispositivo no se conecta a la red wifi, aparecerá una página de error.

D3- Resolución en caso de fallo

7.



8.



Haga clic en «Repetir la operación»: volverá al paso 2

9.



Si «Repetir la operación» no funciona, pulse «Otro método»

Pulse «utilizar QR Code»

Compruebe estos 5 puntos.

10.



Compruebe la información y haga clic en siguiente.

11.



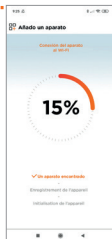
Respete estos 3 pasos y pulse «Mostrar código QR».

12.



¿Ha escuchado la señal sonora? No: empiece de nuevo. Sí: paso validado.

13.



La carga se ha efectuado y los 3 pasos están validados. Esto le devolverá a los pasos 5 y 6 para cambiar la foto de perfil.

D4- Probar el producto

- 1 Pulse el botón del timbre.



2



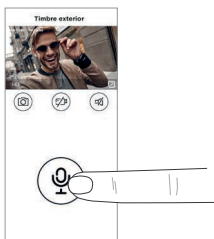
Recibe una llamada entrante en su smartphone bloqueado.

Ejemplo en Android aquí en contra

Si su smartphone está desconectado, recibirá una notificación.

Notificación en ambos casos en modelo iPhone.

3




Si responde a la llamada, podrá escuchar, pero para hablar tendrá que activar el micrófono.

D5- Ajustes de la aplicación

1.



Pulse  para acceder a los ajustes de la aplicación.

2.

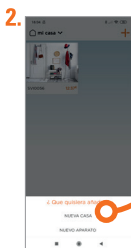


Ver mi perfil:
Si lo desea, puede modificar su información personal.

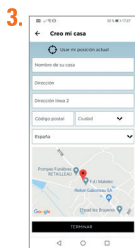
Para añadir una casa



Haga clic +



Crear una nueva casa.



Rellene los campos y pulse Terminar.

Para eliminar una casa



Pulse 🏠



Pulse 🗑️ para eliminar una casa.



Para modificar una casa




Pulse 🏠





Modificar la dirección.



Configuración de las notificaciones

- 

Pulse  para acceder a la configuración de las notificaciones.
- 

Pulse «Activar notificaciones» para activar todas las notificaciones. De lo contrario, pulse sólo las notificaciones que desea recibir.

D6- Uso de la aplicación

- 

Active la escucha.

Pulse para hablar.
- 

Active la pantalla completa (girar el teléfono).

Captura de video en su teléfono.

Captura de fotografías en su teléfono.
- 

Vea lo que ha pasado.
- 

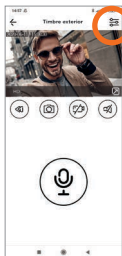
Seleccione la fecha y la hora del evento que desea ver.

Grabe un vídeo

Guarde una foto
- 

Haga clic en «cambiar la fecha» y en el horario deseado para ver lo que ha pasado»

3.



Pulse  para modificar la configuración del timbre.



Por defecto, el timbre aparecerá en la lista de favoritos al abrir la aplicación.

Pulse  para agregar/eliminar la cámara de los favoritos.

4.



Pulse en los ajustes de función básica.



Seleccione «Inversión de la imagen» para permitir la rotación de la imagen y posicionar la cámara al revés.

Seleccione «sobreimpresión» para mostrar la fecha y la hora en el video.

Seleccione «Indicador luminoso (LED)» para mostrar el indicador luminoso alrededor del botón.

5.



Pulse «Sensibilidad» para gestionar el detector de movimiento. Más alta es la sensibilidad, más movimientos detecta del timbre.

Pulse «Detección de movimiento» para programar la detección de movimientos



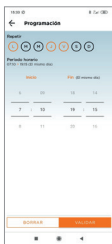
Seleccione «Alarma» si desea recibir una alerta en caso de movimiento.



Pulse «Programación»



Pulse **+**



Seleccione los días y la franja horaria deseada para la detección de movimientos y luego pulse «VALIDAR»

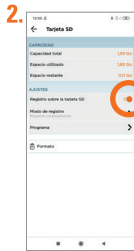


Su programación se ha añadido correctamente.

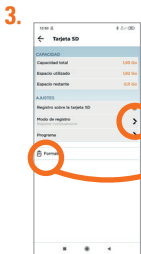
Configuración de la tarjeta micro SD (ubicación de la tarjeta de memoria, página 44)



Pulse «Tarjeta micro SD» para acceder a los ajustes.

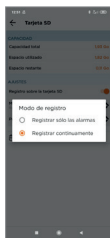


Pulse «Guardar en la tarjeta micro SD» para guardar automáticamente los vídeos en la tarjeta micro SD del timbre.

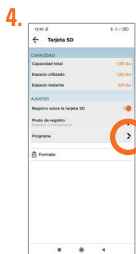


Pulse «Modo de registro».

Pulse «Formato» para reiniciar la tarjeta micro SD.



Luego, seleccione grabar solo las alarmas o de forma continua.



Pulse «Programa» para programar los períodos de grabación en la tarjeta SD.



Pulse +



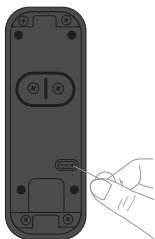
Seleccione los días y la franja horaria deseada para la grabación de vídeos/fotografías y luego pulse «VALIDAR»



Su programación se ha añadido correctamente.

Reset

1- Para restablecer el timbre, quitar la cubierta y mantenga pulsado el botón con la pequeña herramienta (incluida) durante 5 segundos. Esta operación eliminará el emparejamiento del timbre a su red Wi-Fi.



2- Para eliminar el dispositivo por completo, hay que eliminarlo en la aplicación.



E- CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Timbre

Alimentación	9-24V DC o AC (transformador no suministrado)
Wi-Fi	802 11b/g/n
Alcance Wi-Fi	30-50 m en campo libre (según configuración)
Frecuencia de funcionamiento	2,412 GHz - 2,472 GHz 433,92 MHz
Potencia de transmisión máxima	<20 dBm (2,4 GHz) <10 dBm (433,92 MHz)
Tarjeta de memoria suministrada	Micro SD 16 Go
Tarjetas de memoria compatibles	Micro SD de 4 a 128 Go
Resolución	Full HD 1920x1080p
Ángulo de visión	120° / ajustable
Resistente a la intemperie	IP55
Visión nocturna	Si

Campanilla enchufable

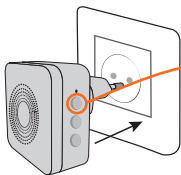
Frecuencia de funcionamiento	433,92 MHz
Alcance de la radio	80 m en campo libre

F- ASISTENCIA TÉCNICA

Asistencia para la resolución de problemas

Problemas	Soluciones
Si el timbre no funciona	<ul style="list-style-type: none">- Comprobar que la alimentación está bien conectada y que el LED se enciende o parpadea.- Compruebe que está conectado a la red wifi cuando introduzca la contraseña de la red wifi, sin espacios.- Compruebe que ha introducido correctamente la contraseña de la red wifi.- Compruebe que su router está conectado a Internet.- Asegúrese de que tiene suficiente velocidad.- Compruebe que su smartphone está en la misma red que la especificada en la aplicación.- Compruebe que la red wifi a la que intenta conectarse es de 2,4 GHz y no de 5 GHz.- Realizar el emparejamiento a menos de 3 m del router wifi.- Contacte con su proveedor de servicios de Internet para comprobar la configuración de su router (UPNP activado, filtro de direcciones MAC desactivado, SSID no enmascarado, DHCP activado, VPN o Proxy desactivado).

Problemas	Soluciones
Si el LED parpadea rojo	- Compruebe que su timbre está bien registrado.
Si el LED parpadea azul	- Compruebe que su timbre está bien conectado al Wi-Fi. - Si el LED de su campanilla es azul fijo, está listo para su uso.
Si la campanilla no suena	- Empareje siguiendo los pasos abajo :



- 1- Haga clic en el botón «PAIR».
- 2- El LED parpadea en rojo.
- 3- Haga clic en el pulsador.

LISTO: El LED se enciende en azul.

Asistencia telefónica

Se puede contactar los técnicos del servicio posventa a la siguiente dirección de email :

asistencia.tecnica@scs-sentinel.com

G- GARANTÍA



Garantía 2 años

Guarde en un lugar seguro el código de barras y su justificante 2 años de garantía de compra, se le pedirá para poder solicitar la garantía.

Es imprescindible conservar una prueba de compra durante todo el período de garantía.

La garantía no cubre:

- Daños materiales o eléctricos derivados de una instalación incorrecta.
- Daños derivados de un uso inadecuado (uso distinto al original) o de modificaciones.
- Daños resultantes del uso y/o instalación de piezas distintas a las previstas e incluidas por SCS Sentinel.
- Daños DEBIDOS a la falta de mantenimiento o caídas.
- Daños DEBIDOS a la intemperie, como granizo, rayos, vientos fuertes, etc.
- Devolución de artículos sin copia de la factura o justificante de compra.

H- ADVERTENCIAS

- No coloque el aparato cerca de llamas vivas, como velas encendidas.
- Importantes interferencias electromagnéticas pueden perturbar el funcionamiento normal del producto.
- El producto sólo está destinado al uso privado.
- El timbre que vaya a conectarse no deberá estar expuesto a goteos de agua ni a salpicaduras.
- El timbre que se va a conectar debe utilizarse únicamente en interior.
- Durante la instalación del producto, dejar el producto y el embalaje fuera del alcance de los niños o de los animales. Constituyen una fuente potencial de peligro.
- Este producto no es un juguete. No fue diseñado para ser utilizado por niños solos.



Desconecte el cable de alimentación antes de realizar la limpieza o el mantenimiento. No limpie el producto con sustancias abrasivas o corrosivas. Utilice un simple paño suave. No vaporice ningún producto sobre el aparato.



Asegurese de efectuar un correcto mantenimiento del producto y verifique a menudo la instalación para detectar algún posible defecto. No utilice el aparato si necesita una reparación o un ajuste. Llame a un personal calificado.



No tire los aparatos que no utilice junto con los residuos domésticos. Las sustancias peligrosas que podrían contener pueden ser perjudiciales para la salud y para el medio ambiente. Utilice los medios de recogida selectiva ofrecidos por su ayuntamiento o distribuidor.



Por la presente, SCS Sentinel declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la directiva 2014/53/UE. La declaración de conformidad completa se puede consultar en el sitio web : www.scs-sentinel.com/downloads.

Toutes les infos sur :
www.scs-sentinel.com

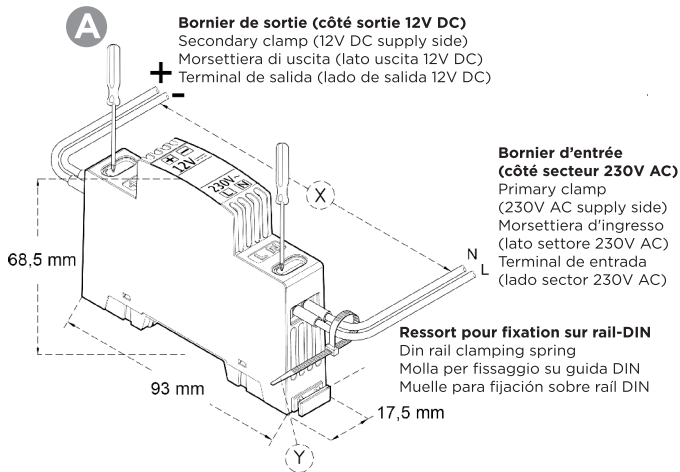


SCS sentinel

110, rue Pierre-Gilles de Gennes
49300 Cholet - France

INSTALLATION / INSTALLING / INSTALLAZIONE / INSTALACIÓN

⚠ FR. Couper le courant. EN. Cut the power. IT. Staccare la corrente. ES. Cortar la energía.

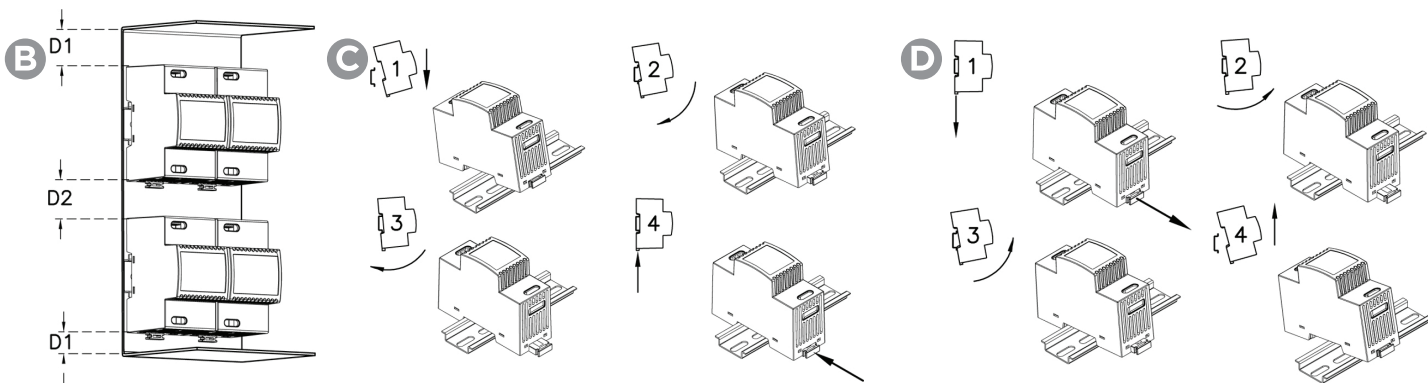


FR. L'alimentation doit être alimentée à partir d'une tension secteur de 230V AC +/- 10%, 50/60 Hz. Elle délivre en sortie une tension de 12V DC (tension continue). Le courant maximum fourni est de 1.5A. En cas de surcharge, l'alimentation se met progressivement en protection et s'arrête. Elle redémarre automatiquement après quelques minutes. L'alimentation doit être installée verticalement afin que le ressort de fixation soit positionné vers le bas. **X** : Distance mini de 100 mm à respecter entre les câbles d'entrée et ceux de sortie. **Y** : Bloquer les câbles d'entrée (secteur) à l'aide d'un collier isolé à 1,5 cm de la sortie du bornier. **D1/D2** : Distance mini dans l'air en dessous et au dessus du produit : 40 mm. **⚡** Force de serrage des vis des borniers : 0,5 Nm

EN. The power supply must be supplied with an AC mains of 230V +/- 10%, 50/60 Hz. It supplies an output voltage of 12V DC (continuous voltage). The maximum current supplied is of 1.5A. In the event of an overload, the power supply would progressively get in protection and stop functioning. It would start functioning again after a few minutes. The power supply must be installed vertically on the DIN-rail to let the clamping spring show downwards. **X** : Minimum air gap distance between input and output cables (100 mm). **Y** : The input cables (the mains) must be halted through a strap isolated at 1,5 cm from the clamp output. **D1/D2** : Minimum air gap distance below and above the product : 40 mm. **⚡** Tightening torque of the clamps screws : 0,5 Nm

IT. L'alimentazione deve essere fornita da una tensione di rete di 230V AC +/- 10%, 50/60 Hz. Emette una tensione di 12 VDC (tensione continua). La corrente massima erogata è di 1.5A. In caso di sovraccarico, l'alimentatore va gradualmente in protezione e si ferma. Si riavvia automaticamente dopo pochi minuti. L'alimentatore deve essere installato verticalmente in modo che la molla di ritegno sia posizionata verso il basso. **X** : Distanza minima di 100 mm da rispettare tra i cavi di ingresso e i cavi di uscita. **Y** : Bloccare i cavi di ingresso (rete) utilizzando un morsetto isolato a 1,5 cm dall'uscita della morsetteria. **D1/D2** : Distanza in aria minima al di sotto ed al di sopra del prodotto : 40 mm. **⚡** Forza di serraggio delle viti dei morsetti : 0,5 Nm

ES. La fuente de alimentación necesita una tensión de red de 230V AC +/- 10%, 50/60 Hz. Produce una tensión de 12V DC (tensión continua). La corriente máxima suministrada es de 1.5A. En caso de sobrecarga, la fuente de alimentación entra gradualmente en protección y se detiene. Se reinicia automáticamente después de unos minutos. La fuente de alimentación debe instalarse verticalmente de modo que el resorte de retención quede posicionado hacia abajo. **X** : Distancia mínima a respetar de 100 mm entre los cables de entrada y los cables de salida. **Y** : Bloquear los cables de entrada (red) con una abrazadera aislada a 1,5 cm de la salida del bloque de terminales. **D1/D2** : Distancia mínima en el aire entre los cables de entrada y los cables de salida : 40 mm. **⚡** Fuerza de apriete de los tornillos de las clemas : 0,5 Nm



DANGER D'ELECTROCUTION - Lire avec attention les avertissements suivants

DANGER OF ELECTROCUTION - Read carefully the following directions

PERICOLO DI SCOSSA ELETTRICA - Leggere attentamente le seguenti avvertenze

PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA - Lea atentamente las siguientes advertencias

FR. Tout utilisateur du bloc d'alimentation électrique référence Transfo 12V, ci après défini « le produit ou l'alimentation », doit obligatoirement consulter ce manuel avant son installation. L'alimentation électrique, objet de ce manuel, par la suite définie produit, doit être montée et câblée uniquement par du personnel qualifié qui connait et respecte les normes techniques ainsi que les règlements et les normes relatifs à cette typologie de produits actuellement en vigueur. Cette alimentation est prévue pour un usage sur le réseau de courant alternatif monophasé. Leur bon fonctionnement suppose un transport et un stockage adéquat ainsi qu'un montage et une installation effectués dans les règles de l'art. **EN.** Before the installing by the user of the power supply ref. Transfo 12V, below called « product or power supply », the consultation of these instructions is compulsory. The electric power supply, object of this manual, hereinafter also called product, can only be installed by qualified and authorized personnel who knows and respect the technical standards as well as all the general current standards and rules related to this product typology. The power supply of this manual is for use with single-phase mains voltage. Its perfect and safe operation requires proper transportation and storage such as assembly and installation performed in a workmanlike manner. **IT.** Qualsiasi utilizzatore dell'alimentatore di riferimento Transfo 12V, di seguito definito «il prodotto o l'alimentatore», deve consultare questo manuale prima dell'installazione. Gli alimentatori elettrici oggetto della presente manuale, di seguito definiti anche prodotti, possono essere montati e cablati soltanto da esperti qualificati che conoscano e rispettino le norme generalmente valide della tecnica nonché i regolamenti e le norme attualmente vigenti. Gli alimentatori oggetto del presente manuale sono previsti per l'impiego con la rete monofase di corrente alternata. Il loro perfetto e sicuro funzionamento presuppone un trasporto adeguato nonché l'immagazzinaggio, il montaggio e l'installazione eseguiti a regola d'arte. **ES.** Cualquier usuario de la fuente de alimentación de referencia Transfo 12V, en lo sucesivo definido «el producto o la fuente de alimentación», debe consultar este manual antes de la instalación. El alimentador eléctrico objeto de este manual, por debajo definido producto, puede ser instalado exclusivamente por personal técnico especializado autorizado que conozca las normas técnicas y los reglamentos actuales relativos a esta tipología de productos. Es para uso con corriente alterna monofásica. Su funcionamiento perfecto y seguro requiere un transporte y un almacenamiento adecuados, tanto como un montaje y una instalación realizados de manera profesional.

⚠ **FR.** L'alimentation n'est pas adaptée à un usage externe. Elle doit être montée à l'intérieur d'un boîtier pour usage électrique auto-extinguible. Le produit ne doit pas être utilisé en conditions d'environnement ou de service différentes de celles indiquées sur l'étiquette du produit. **EN.** This product is not adapted for an external use. It must be mounted inside an electrical and fire enclosure in self-extinguishing material. It must not be used in different environmental conditions and work ranges than the ones indicated on the label. **IT.** L'alimentatore non è adatto per l'uso esterno. Deve essere montato all'interno di una scatola per uso elettrico autoestinguibile. Il prodotto non deve essere utilizzato in condizioni ambientali o di servizio diverse da quelle indicate sull'etichetta del prodotto. **ES.** La fuente de alimentación no es apta para uso externo. Debe montarse dentro de una caja para uso eléctrico autoextinguible. El producto no debe utilizarse en condiciones ambientales o de servicio distintas de las indicadas en la etiqueta del producto.




i **FR.** Les produits doivent être installés de façon verticale afin que le ressort soit positionné vers le bas (voir schéma B). Ne pas couvrir les trous et les languettes d'aération des produits. Veiller au maintien d'un espace libre au-dessus et en-dessous des produits afin de permettre une circulation d'air libre nécessaire à un échange thermique correct (voir schéma B). Pour le montage sur rail-DIN, voir le schéma C. Avant l'installation couper d'abord l'alimentation du réseau et s'assurer de la position exacte des borniers d'entrée et de sortie, identifiable sur l'étiquette principale. Pour les produits standards en classe d'isolation II, la connexion à la terre n'est pas prévue. Les produits disposant d'un bornier de terre doivent être connectés à la masse. Pour la connexion des alimentations au réseau de distribution électrique, utiliser des cordons d'alimentation ou de dérivation de section appropriés afin de ne pas dépasser une densité de courant de 4 A/mm², les cordons devant être équipés de terminaisons appropriées. Vérifier le serrage correct des vis dans les borniers en faisant attention de ne pas dépasser la force de serrage 0,5Nm. Les câbles d'entrée (secteur) doivent être serrés à 1,5 cm de la sortie du bornier à l'aide d'un serre-câble isolé (Y). Relier au réseau AC à chaque pôle du circuit d'entrée de l'alimentation par l'intermédiaire d'un interrupteur unipolaire facilement accessible, de façon à garantir une séparation complète pour la catégorie de surtension II. Il est conseillé de protéger l'installation électrique par le biais d'un absorbeur de surtension ou par un dispositif similaire. Réaliser un câblage garantissant une distance adéquate entre les câbles primaires et secondaires (100 mm), afin de maintenir l'isolement entre le primaire et le secondaire et d'éviter les interférences radio. Pour le démontage du rail-DIN, faire référence au schéma D. Attention : avant de procéder au démontage, il est impératif de couper l'alimentation. Sortir ensuite les fils des borniers et isoler ceux-ci correctement.

EN. The products must be installed vertically to let the clamping spring (2) show downwards (see table B). The holes and the tabs of aeration of the products must not be covered. Keep a free space under and over the products to allow a free air circulation, necessary for a correct heat exchange (table B). For the DIN-rail mounting, please refer to the table C. Before making the installation, make sure that the power was turned off and that the input and output clamps, that are identifiable on the product label (1). For the standard products in Insulation Class II, the hearth connection is not foreseen. The products with a hearth clamp must be connected to the ground. For the connection of the products to the AC mains, use cables and derivations with a section that does not exceed a current density of 4A/mm² and add the right terminals. Make sure that all the terminal screws are tightly fastened in the clamps, being careful not to exceed the tightening torque 0.5Nm. The input cables (AC mains) must be held through an insulated cable tie (Y) at 1.5 cm from the clamp output. Connect to the AC mains supply each input pole by a readily accessible all-pole mains switch to provide a full disconnection under the Overvoltage Category II. We recommend to protect the electrical installation through a surge absorber or a similar device. A wiring must be realized to guarantee an adequate distance between the input and output cables (100 mm), so to maintain the insulation between the primary and the secondary and avoid radio interferences. For the removal from the DIN-rail (see table D), make sure the power was turned off, the remove the wiring from the clamps and insulate it correctly. **IT.** I prodotti devono essere installati in posizione verticale, in modo tale che la slitta di aggancio (2) sia posizionata verso il basso (tabella B). Non coprire i fori o le alette di aerazione dei prodotti. Mantenere uno spazio libero al di sotto ed al di sopra dei prodotti per permettere una libera circolazione di aria, necessaria ad un corretto scambio termico (tabella B). Per il montaggio su binario DIN, fare riferimento alla tabella C. Prima dell'installazione accertarsi che l'alimentazione di rete sia stata tolta e verificare l'esatta posizione dei morsetti d'ingresso e d'uscita. La posizione dei morsetti e la loro relativa polarità sono riconoscibili tramite un'apposita etichetta posta in prossimità dei morsetti oppure tramite indicazioni riportate sull'etichetta principale (1). Per i prodotti standard in classe d'isolamento II il collegamento di terra non è previsto. I prodotti che dispongono di un morsetto di terra devono essere collegati alla massa. Per i collegamenti utilizzare cavi di alimentazione con sezioni tali da non superare la densità di corrente di 4A/mm² e corredare i cavi con terminali adeguati. Verificare l'accurato e corretto serraggio delle viti nei morsetti prestando attenzione a non superare la forza di serraggio 0.5Nm. Bloccare i cavi d'ingresso rete AC con una fascetta isolata (Y) a 1,5 cm dall'uscita del morsetto. Connettere alla rete di alimentazione AC ogni polo dell'ingresso per mezzo di un interruttore di rete onnipolare facilmente accessibile, in modo da fornire una separazione completa per la categoria di sovratensione II. Si consiglia di proteggere l'impianto elettrico con un assorbitore di sovratensioni o un dispositivo simile. Realizzare un cablaggio in modo da garantire una distanza adeguata tra i cavi primari e secondari (100 mm) per mantenere l'isolamento tra primario e secondario ed evitare radio disturbi. Per la rimozione da binario DIN (tabella D) togliere innanzitutto l'alimentazione di rete, togliere quindi i cavi dai morsetti ed isolarli correttamente. **ES.** Los productos deben instalarse en posición vertical de manera tal que el enganche (2) quede dirigido hacia abajo (véase tabla B). No cubra los agujeros o las aletas de ventilación de los productos. Deje una distancia libre por debajo y por encima de los productos para que el aire pueda circular libremente, lo cual es indispensable para un intercambio térmico correcto (véase tabla B). Para la puesta en obra sobre el carril DIN, consulte la tabla C. Antes de la instalación, cerciórese de que la alimentación de res haya sido desconectada y revise la posición exacta de las clemas de entrada y de salida, que se reconoce por medio de las indicaciones de la etiqueta principal (1). Para los productos estándar en clase de aislamiento II, la conexión a tierra no está prevista. Los productos con una clema de tierra deben ser conectados a tierra. Para las conexiones, utilizar cables de alimentación o distribución con secciones tales que nunca sobrepasen la densidad de corriente de 4A/mm² y dotar los cables con terminaciones adecuadas. Controlar el correcto y preciso cierre de los tornillos de las clemas teniendo cuidado de no exceder la fuerza de apriete 0.5Nm. Los cables de entrada (red AC) deben ser bloqueados a 1.5 cm de la salida de la clema por medio de una brida para cable aislada (Y). Conectar a la red cada polo del circuito de entrada de la alimentación a través de un interruptor unipolar fácilmente accesible para garantizar una separación completa por la categoría de sobretensión II. Está aconsejado de proteger la instalación eléctrica con un absorbedor de sobretensiones o un dispositivo similar. Realizar un cableado a fin de garantizar una distancia adecuada entre los cables primarios y secundarios (100 mm), para mantener la característica de clase II de los productos y evitar interferencias de radio. Para el desmontaje del carril-DIN (véase tabla D), corte ante todo la alimentación de red. Quite entonces los cables de la clemas y aislelos correctamente.

⚠️ PRECAUTIONS / PRECAUZIONI / PRECAUCIONES
FR. Ces appareils ne sont pas adaptés pour un usage dans des endroits où les enfants peuvent avoir accès. Risque de flamme ou de choc électrique. (La négligence peut causer la mort, des lésions très graves ou porter des préjudices à la propriété) : ne pas connecter l'alimentation à une source d'alimentation non appropriée. N'effectuer aucune installation ou connexion quand l'équipement est sous tension. Ne pas connecter les borniers de sortie au réseau d'alimentation AC. Ne pas endommager ou écraser les cordons d'alimentation. Ne pas effectuer de connexions avec les mains mouillées. Ne pas mettre en court-circuit les cordons de sortie. Ne pas endommager ou ouvrir l'alimentation. Positionner les cordons du secteur AC dans des lieux à l'abri de l'humidité et de la poussière. **EN.** These equipments are not suitable for use in locations where children are likely to be present. Risk of electric shocks or flames. (The negligence can cause death, serious injuries or damage the ownership). Do not connect the power supply with a not specified input source. Do not damage or crush the input wiring. Do not install or connect the power supply, while it is on. Do not connect the output clamps to the AC mains. Do not damage or crush the input wiring. Do not short-circuit the input and output wiring. Do not alter, open or perforate the power supply. Keep the power supply and the AC wires away from moisture or dust. **IT.** Queste apparecchiature non sono adatte all'uso in locali nei quali è probabile la presenza di bambini. Rischio di shock elettrici o di sprigionamento di fiamme. (La negligenza può causare morte, lesioni gravi o danni alla proprietà). Non connettere l'alimentatore ad una sorgente di alimentazione non specificata. Non installare o eseguire connessioni mentre il prodotto è alimentato. Non connettere i morsetti d'uscita alla rete di alimentazione AC. Non danneggiare o schiacciare i cavi di alimentazione. Non effettuare connessioni con mani bagnate. Non corto-circuitare i morsetti o i cavi d'ingresso e d'uscita. Non alterare, aprire o forare l'alimentatore. Mantenere l'alimentatore ed i cavi di alimentazione lontano da umidità o polvere. **ES.** Estos dispositivos no son adecuados para su uso en ambientes donde los niños pueden acceder. Peligro de incendio o shock eléctrico. (La negligencia puede causar muerte, graves lesiones o daños a la propiedad). No conectar el alimentador a una fuente de alimentación no especificada. No instalar o llevar a cabo conexiones cuando la unidad esté alimentada. No conectar las clemas de salida a la red eléctrica de CA. No dañar o machacar los cables de alimentación. No llevar a cabo conexiones con las manos mojadas. No corto-circuitar los cables de entrada y de salida. No alterar, abrir o perforar el alimentador. Mantener el alimentador y los cables de alimentación lejos de humedad y polvo.

🚫 INTERDICTIONS / PROHIBITIONS / DIVIETI / PROHIBICIONES
FR. Ne pas installer l'équipement dans les lieux indiqués ci dessous : l'équipement pourrait s'endommager. Risque de flamme ou de choc électrique. Lieux accessibles à personnes non autorisées ou non qualifiées. Environnements à température basse, sous les rayons du soleil, près d'équipements sensibles à la température, en face de conditionneurs d'air, à l'intérieur de salles réfrigérées, etc... Environnements assujettis à l'humidité: salles de bain, caves, serres, etc... Environnements assujettis à vibration et à conditions extrêmes : poussière, huile, produits chimiques, sel, etc... Environnements assujettis à vibrations ou à chocs. Environnements assujettis à courant d'air ou fumée: équipement de réchauffement, cuisines, etc... Environnement extérieur exposé à la pluie ou à l'humidité. Ne pas utiliser à une altitude dépassant 2000m. **EN.** Do never install the power supply in one of the following places, malfunctions, electric shocks or fire can occur, where not authorized and not qualified personnel has access. Places that are exposed to very low temperatures, under direct sunlight, near devices that change temperature, in front of air conditioners, inside a refrigerated area, etc... Places that are exposed to humidity or extreme condensation, like bath rooms, cellars, greenhouses, etc... Places that are exposed to specific environmental conditions, like dust, oil, chemicals, salt, etc... Places exposed to continuous vibrations or impacts. Places exposed to warm stream or smoke (near heating equipments or cooking surfaces). Outdoors or in the rain. Do not use at an altitude exceeding 2000m **IT.** Non installare l'alimentatore in nessuno dei seguenti luoghi, dato che si possono verificare malfunzionamenti, quindi pericoli di shock elettrici o fiamme, luoghi accessibili a personale non autorizzato e non qualificato. Luoghi esposti a temperature basse, sotto la luce diretta del sole, vicino a dispositivi che variano in temperatura, di fronte a condizionatori d'aria o all'interno di aree refrigerate, ecc. Luoghi soggetti a umidità o condensa estrema, come bagni, cantine, serre. Luoghi soggetti a particolari condizioni ambientali, come polvere, olio, prodotti chimici, sale, ecc. Luoghi soggetti a continue vibrazioni o urti. Luoghi soggetti a correnti d'aria calda o fumo (vicino a dispositivi di riscaldamento o a piani di cottura). Luoghi all'aperto o esposti alla pioggia. Non utilizzare ad un'altitudine superiore a 2000 m **ES.** No instalar el alimentador en los siguientes lugares ya que se podría causar un mal funcionamiento del alimentador con riesgo de shock eléctrico y peligro de incendio, lugares accesibles a personal no autorizado y no cualificado. Areas expuestas a bajas temperaturas, areas soleadas, areas cercanas a aparatos que cambian de temperatura, enfrente de acondicionadores de aire, dentro de areas refrigeradas, etc... Lugares sujetos a humedad o condensación extrema, como baños, bodegas, invernados, etc... Lugares sujetos a particulares condiciones ambientales como polvo, aceite, productos químicos, sal, etc... Lugares sujetos a continuas vibraciones o golpes. Lugares sujetos a corrientes de aire caliente o humo (como aparatos de calefacción y placas de cocina). Lugares al aire libre o expuestos a lluvia. No utilizar a una altitud superior a 2000 m.

🗑️ FR: Ne jetez pas les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Faites reprendre ces appareils par votre distributeur ou utilisez les moyens de collecte sélective mis à votre disposition par votre commune. **EN:** Don't throw out of order products with the household waste (garbage). The dangerous substances that they are likely to include may harm health or the environment. Make your retailer take back these products or use the selective collect of garbage proposed by your city. **IT:** Non gettare le apparecchiature fuori uso insieme ai rifiuti domestici. Le sostanze dannose contenute in esse possono nuocere alla salute dell'ambiente. Restituire questo materiale al distributore o utilizzare la raccolta differenziata organizzata dal comune. Questo prodotto non è un giocattolo. Non è stato pertanto progettato per essere utilizzato da bambini. **ES:** No tire los aparatos inservibles con los residuos domésticos, ya que las sustancias peligrosas que puedan contener pueden perjudicar la salud y al medio ambiente. Pídale a su distribuidor que los recupere o utilice los medios de recogida selectiva puestos a su disposición por el ayuntamiento.

-  **FR:** Courant continu **EN:** Direct current **IT:** Corrente continua **ES:** Corriente continua
-  **FR:** Courant alternatif **EN:** Alternating current **IT:** Corrente alternata **ES:** Corriente alterna
-  **FR:** Matériel de classe II **EN:** Class II material **IT:** Materiale di classe II **ES:** Material de clase II

FR
Cet appareil se recycle
 À DÉPOSER EN MAGASIN ou À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE
 Points de collecte sur www.quefairedesdechets.fr
 Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

GARANTEE
2 ans / 2 years / 2 anni / 2 años



FR. *Conformément à la réglementation Française en vigueur. Il est impératif de garder une preuve d'achat durant toute la période de garantie.
EN. The invoice and barcode will be required as proof of purchase date during the warranty period.
IT. È obbligatorio conservare una prova d'acquisto per tutta la durata della garanzia.
ES. El recibo o la factura dan prueba de la fecha de compra durante todo el periodo de garantía.

FR En cas de besoin, vous pouvez prendre contact avec notre assistance technique au numéro ci-dessous. Notre équipe de techniciens et de technicienne, basée en France, assure un conseil avisé et personnalisé.
0 892 350 490 Service 0,15 € / min + prix appel
 Horaire du service, voir sur le site internet : www.scs-sentinel.com

IT I tecnici del servizio post-vendita con sede in Italia sono disponibili al numero :

0039 01119620971

ES Los técnicos del servicio posventa están disponibles en el siguiente número:

937376105

FR. Pour une réponse personnalisée, utilisez notre chat en ligne sur notre site web www.scs-sentinel.com
EN. For an individual answer, use our online chat on our website www.scs-sentinel.com
IT. Per una risposta personalizzata, utilizzare la nostra chat online su nostro sito web www.scs-sentinel.com
ES. Para una respuesta personalizada, se puede utilizar nuestro chat en línea en nuestro sitio web www.scs-sentinel.com

